

# ici longueuil

Le magazine  
d'information de la  
Ville de Longueuil

Mars 2009  
Volume 8, numéro 1

**4-5** Réalisation d'un  
premier grand  
projet « vert »

**6-7** Construction de la  
5<sup>e</sup> plus grande  
bibliothèque du Québec

**8-11** Journée verte  
et actions  
environnementales

**18-19** Vivre la culture  
à Longueuil

[www.longueuil.ca](http://www.longueuil.ca)



longueuil

**Réalisation**

Direction des communications  
et relations avec le citoyen  
450 463-7005

**Parutions**

Mars, mai, juin, septembre  
et décembre

**Distribution**

108 424 exemplaires distribués  
par Médiaposte

**Graphisme et impression**

Infographie Média Concept  
Transcontinental Boucherville

**Dépôts légaux**

Volume 8, numéro 1 – mars 2009  
ISSN 1917-2672 (imprimé)  
ISSN 1918-7521 (en ligne)  
Bibliothèque et Archives du Canada  
Bibliothèque et Archives nationales  
du Québec



**L**ongueuil est une ville qui fait preuve d'un leadership d'ouverture puisqu'elle pose des gestes rassembleurs et œuvre activement au développement de la couronne sud et de l'ensemble métropolitain. Nous avons d'ailleurs tenu, il y a quelques semaines, une nouvelle rencontre avec les préfets et élus de la région qui a permis de consolider nos positions communes.

L'adoption des budgets 2009 de la Ville de Longueuil et de l'agglomération sont aussi le reflet d'une telle concertation. Notre administration les a conçus pour les citoyens dans une perspective de réaliser avec eux de grands projets afin de bâtir un Longueuil moderne, qui place l'environnement et la vie communautaire au cœur des priorités municipales.

Pour nous, il était important que les citoyens bénéficient d'une offre de services bonifiée. Soulignons notamment l'excellente nouvelle pour les résidents de Greenfield Park et de Saint-Hubert qui ont maintenant accès gratuitement à un éco-centre pour y déposer les matériaux non acceptés lors des collectes régulières, ce dont les résidents du Vieux-Longueuil disposaient déjà.



# Longueuil

La présente édition du Ici Longueuil est un autre bon exemple de l'amélioration de l'offre de services et de notre souci de protéger l'environnement. En effet, pour susciter davantage l'intérêt de nos lecteurs et de nos citoyens, nous avons revu la conception de cette publication afin de la rendre encore plus intéressante, et ce, autant sur les plans esthétique qu'informationnel. Nous avons également choisi de l'imprimer sur un papier qui respecte les normes environnementales.

Sur le plan du développement, nous envisageons la réalisation de plusieurs projets qui contribueront à mieux bâtir l'avenir de Longueuil. À ce chapitre, nous consentirons des investissements importants. Mentionnons, entre autres, l'ajout d'un atrium pour l'Université de Sherbrooke, la construction de la bibliothèque et du pavillon d'accueil au Parc de la Cité, sans oublier le parachèvement de notre programme de réfection des infrastructures.

Nos choix sont donc clairs. Ils visent à offrir des services de qualité à la mesure de la communauté longueuilloise et à poursuivre le développement et le rayonnement de Longueuil pour en faire une ville prospère, respectueuse de son environnement et proche de ses citoyens, dans un souci de qualité de vie durable.

**RÉPERTOIRE**  
[www.longueuil.ca](http://www.longueuil.ca)

URGENCES	
Police, incendie et ambulance	911
Pour malentendants	711
Travaux publics (24 h)	450 463-7084

# fait preuve de leadership régional



RENSEIGNEMENTS	
Si vous connaissez le poste téléphonique	450 463-7000
	450 463-7100

LIGNES D'INFORMATION	
• Infobac	450 463-7100 poste 3143
• Info-emplois	450 463-7252

• Info-évaluation	450 463-7177	• Info-pesticides	450 463-7333
• Info-graffitis	450 466-8184	• Info-taxes	450 463-7272
• Info nids-de-poule	450 463-7119	• Info-travaux	450 463-7234

**Séances des conseils**

**Conseil d'agglomération**  
Les jeudis 19 mars, 23 avril et 21 mai à 16 h  
Salle du conseil  
Hôtel de ville de Longueuil  
4250, chemin de la Savane

**Conseil de ville**  
Les mardis 17 mars, 21 avril et 19 mai à 19 h  
Salle du conseil  
Hôtel de ville de Longueuil  
4250, chemin de la Savane  
Séances également diffusées à Télé Rive-Sud (câble 9) les jeudis à 22 h.

**Conseil de l'Arrondissement de Greenfield Park**  
Le lundi 6 avril à 19 h  
Centre René-Veillet  
1050, rue de Parklane

**Le lundi 4 mai à 19 h**  
Salle du conseil du bureau d'arrondissement  
156, boulevard Churchill

**Conseil de l'Arrondissement de Saint-Hubert**  
Le mardi 14 avril et les lundis 9 mars et 11 mai à 19 h  
Salle du conseil  
Hôtel de ville de Longueuil  
4250, chemin de la Savane

**Conseil de l'Arrondissement du Vieux-Longueuil**  
Les mardis 7 avril et 5 mai à 19 h  
Salle du conseil de la mairie d'arrondissement  
300, rue Saint-Charles Ouest

# Longueuil annonce la réalisation d'un premier grand projet « vert »

Le 27 janvier dernier, la Ville de Longueuil donnait le coup d'envoi des grands projets 2009, en dévoilant le concept architectural de la future bibliothèque qui sera harmonieusement intégrée au Parc de la Cité dans l'arrondissement de Saint-Hubert.

Les conférenciers, Claude Gladu, maire de Longueuil, Jacques Goyette, vice-président du comité exécutif, Stéphane Desjardins, président de l'Arrondissement de Saint-Hubert, et Manon Asselin, architecte du consortium Jodoïn Lamarre Pratte, ont procédé à ce dévoilement.

Le magazine Ici Longueuil a profité de l'occasion pour rencontrer le vice-président du comité exécutif, Jacques Goyette, afin d'en apprendre davantage sur les grands projets et les orientations que la Ville de Longueuil envisage en 2009.

**ICI :** Que représente le projet de la nouvelle bibliothèque pour la Ville de Longueuil ?

**J.G. :** Tout d'abord les citoyens de l'arrondissement de Saint-Hubert, mais aussi ceux de l'ensemble du territoire de Longueuil, bénéficieront d'une offre des services élargie, puisque cette nouvelle bibliothèque s'ajoutera à celles du réseau des bibliothèques publiques de Longueuil.

Sur le plan environnemental, le concept architectural est innovateur. Il respecte dans sa plus grande intégralité l'aire de conservation de la flore et de la faune du Parc de la Cité. Il rencontre d'ailleurs plusieurs critères et exigences qui constituaient un défi colossal pour le consortium d'architectes Manon Asselin architecte et Jodoïn Lamarre Pratte, dont ceux de :

- Réduire la consommation énergétique en développant des solutions innovatrices et technologiques.
- Profiter de l'emplacement privilégié pour optimiser la lumière naturelle.
- Gérer, de manière ingénieuse, les eaux pluviales.

Ce nouveau lieu culturel, qui s'inscrit harmonieusement dans le patrimoine bâti de Longueuil, est un symbole de savoir et de pérennité. Nous ne pouvons

qu'en être très fiers, car ce projet correspond en tout point à notre vision du développement durable et aux priorités que nous nous sommes fixées en 2009.

**ICI :** La Ville de Longueuil compte sur de grands projets au cours de la prochaine année qui représenteront des investissements de l'ordre de 180 millions de dollars. Quels sont les éléments qui favoriseront leur réalisation ?

**J.G. :** Effectivement, nous sommes convaincus que les projets ne manqueront pas en 2009 et nous mettrons tout en œuvre pour les réaliser. Il est toutefois important de préciser que toutes nos actions s'effectueront dans le respect de la capacité de payer des contribuables.

Nous continuerons donc de faire preuve de leadership et nous nous assurerons

d'être présents sur toutes les tribunes afin de poursuivre nos représentations auprès des différents paliers gouvernementaux. Nous demeurerons également à l'écoute des idées des entrepreneurs et de nos partenaires ainsi que des préoccupations de nos organismes.



## Les projets seront nombreux en 2009 !

En 2009, la Ville de Longueuil investira 22 millions de dollars pour l'amélioration de la Place Charles-Le Moyne, entre autres, par la construction d'un atrium qui reliera la station de métro au complexe de l'Université de Sherbrooke, ce qui rendra ce dernier encore plus accessible à la grande région métropolitaine. La construction du futur complexe universitaire progresse d'ailleurs de jour en jour.

### Projets de développement

- Acquisition de terrains de la zone aéroportuaire – 10 M\$
- Nouvelle bibliothèque – 14 M\$
- Place Charles-Le Moyne, atrium et édifice du métro – 22 M\$
- Zone ceinturant l'aéroport et développement aéroportuaire (Chantiers Canada) – 82 M\$

### Projets environnementaux

- Adhésion au programme d'Hydro-Québec visant l'économie d'énergie
- Création d'un fonds vert pour la mise en œuvre de notre plan environnemental, notamment pour la protection du boisé Du Tremblay et des milieux humides
- Établissement d'une politique environnementale intégrée et de développement durable
- Implantation des compteurs d'eau pour les secteurs industriel, commercial et institutionnel : 4 M\$
- Mise en œuvre du réseau d'implantation des éco-centres

### Parcs et espaces verts

- Bocce et pétanque – 1 M\$
- Interventions sur le réseau (parcs, pistes cyclables, terrains de jeux) – 7,3 M\$
- Interventions sur les bâtiments sportifs et de loisir – 2,5 M\$
- Parc de la Cité : pavillon d'accueil et aménagement – 3,7 M\$
- Parc Laurier – 1,8 M\$
- Promenade René-Lévesque – 2,2 M\$

### Projets communautaires

- Construction de 90 nouveaux logements sociaux
- Diffusion du plan des mesures d'urgence
- Mise en œuvre des politiques municipales touchant la famille, la culture, le développement social et les personnes handicapées
- Mise en œuvre du conseil des arts
- Poursuite des programmes de rénovation et revitalisation urbaine – 3 M\$
- Poursuite des programmes de sécurité publique : gangs de rues, patrouille cycliste, prévention des incendies, etc.





Verte et moderne, la nouvelle bibliothèque du réseau des bibliothèques publiques de Longueuil sera harmonieusement intégrée au Parc de la Cité, situé dans l'arrondissement de Saint-Hubert. Considérant sa superficie de 4 000 mètres carrés, ce nouvel édifice constituera la cinquième plus grande bibliothèque publique du Québec.

Pour la Ville de Longueuil, le défi consistait à conserver dans sa plus grande intégralité l'aire de conservation de la flore et de la faune du Parc de la Cité. Le projet retenu devait donc, entre autres, minimiser l'impact sur l'environnement immédiat, gérer les eaux pluviales et recourir à un système pour réduire la consommation d'énergie, la géothermie. Défi qu'a brillamment relevé le consortium d'architectes Manon Asselin architecte et Jodoïn Lamarre Pratte.

Ce projet de 14 millions de dollars inclut une participation financière de 4,4 millions du ministère de la Culture, des Communications et de la Condition féminine du Québec. La construction du bâtiment débutera au printemps. La bibliothèque de Saint-Hubert devrait recevoir ses premiers visiteurs dès le printemps 2010.

# Longueuil construira la 5<sup>e</sup> plus grande bibliothèque publique du Québec



*L'enveloppe du bâtiment utilise principalement le bois torréfié, un choix écologique par excellence puisqu'il possède des caractéristiques fondamentales : le bois est durable, résistant et imperméable à cause du traitement thermique; il ne contient aucun produit chimique; il est fait à partir d'essences de bois locales et dans des usines locales. De plus, les eaux de pluie qui traversent le toit sont captées dans un bassin qui s'écoule vers la place publique et marque l'embrasure du parc.*

*L'adaptabilité et la légèreté de l'acier, la masse thermique du béton, l'utilisation de matériaux locaux comme le bois, la toiture verte et l'utilisation de matériaux émettant le minimum de composés organiques volatiles (COV) pour créer des environnements sains sont autant d'éléments qui font du concept de ce bâtiment un modèle de construction durable, un bâtiment phare pour la Ville de Longueuil. De plus, la structure de la toiture laisse pénétrer la lumière au centre du bâtiment de façon à maximiser l'éclairage naturel et à voir les végétaux du toit.*

## Un concept intégré et durable

La nouvelle bibliothèque valorise les éléments de la nature : le vent, le soleil et la pluie.

## Une amélioration de l'offre de services pour tous les Longueillois

La nouvelle bibliothèque est aussi un projet rassembleur puisqu'il répond non seulement aux besoins des résidents de l'arrondissement de Saint-Hubert, qui attendent sa concrétisation depuis 12 ans, mais aussi à ceux des autres résidents de la ville de Longueuil. Parmi les avantages de cette nouvelle bibliothèque du réseau, notons entre autres :

- Des heures d'ouverture accrues
- L'augmentation de la collection de documents et de nouveautés : 230 000 volumes
- Un parc informatique composé de 35 postes Internet et d'un réseau sans fil
- D'espaces novateurs et un ameublement moderne et confortable



# La Journée verte de Longueuil :

## une journée dédiée à l'environnement



**Samedi 2 mai 2009**

À l'hôtel de ville de Longueuil  
4250, chemin de la Savane, Longueuil

### Ateliers et conférences

Inscription obligatoire du 12 mars au 27 avril  
Places limitées  
☎ 450 463-7065

#### • Le compostage domestique – atelier

Les personnes inscrites à l'atelier sur le compostage pourront se procurer un composteur domestique au bas prix de 45 \$ (argent comptant seulement), le prix régulier étant de 60 \$. Les quantités sont limitées.

1<sup>re</sup> séance : 9 h 30 à 11 h 30

2<sup>e</sup> séance : 13 h à 15 h

#### • Paniers biologiques – conférence

Une belle façon de s'approvisionner en produits sains et locaux.

1<sup>re</sup> séance : 10 h à 11 h

2<sup>e</sup> séance : 13 h à 14 h

#### • L'Écolo... Écono! – conférence

Petits gestes du quotidien permettant de faire sa part pour l'environnement, tout en économisant.

1<sup>re</sup> séance : 10 h à 11 h

2<sup>e</sup> séance : 13 h à 14 h

### Activités libres

Stands d'information sur l'environnement  
De 8 h 30 à 16 h 30

La Ville de Longueuil accorde une grande importance à la protection et à la valorisation de l'environnement. C'est pourquoi, en 2009, Longueuil a décidé de placer l'environnement en tête de ses priorités, en créant La Journée verte de Longueuil, une journée environnementale unique regroupant les trois arrondissements.

La Journée verte vise, entre autres, à sensibiliser les citoyens à la préservation

de l'environnement, tout en offrant une programmation d'activités variées. C'est aussi une occasion de recevoir gratuitement un arbre, d'assister à des conférences, de participer à des ateliers sur le compostage et de rencontrer des spécialistes de l'horticulture et de l'environnement.

Durant cet événement, plus de 1 750 arbres seront distribués aux propriétaires qui se seront préalablement inscrits pour réserver un arbre. Le nombre d'arbres étant limité, le principe du « premier arrivé, premier servi » est appliqué et un seul arbre par compte de taxes sera accordé.

Pour tout renseignement, veuillez surveiller les journaux locaux. Vous pouvez aussi téléphoner au 450 463-7065 ou consulter le site Internet ([longueuil.ca](http://longueuil.ca)) pour les détails de la réservation.

Pour tout renseignement, veuillez surveiller les journaux locaux. Vous pouvez aussi téléphoner au 450 463-7065 ou consulter le site Internet ([longueuil.ca](http://longueuil.ca)) pour les détails de la réservation.



Huit essences d'arbre disponibles



Amelanchier 'Autumn Brilliance'



Aubépine Toba



Févier inermis 'Skyline'



Érable 'Autumn Blaze'



Orme Accolade



Pommier colonnaire Rosthern



Prunier Newport



Tilleul à petites feuilles corinthien

# Près de 1 750 arbres offerts gratuitement !

La Ville de Longueuil poursuit sa tradition en offrant gratuitement huit essences d'arbre à ses citoyens. La distribution s'effectuera le samedi 2 mai prochain à l'hôtel de ville de Longueuil pour ceux qui se seront procurés et auront rempli préalablement un formulaire de réservation. Pour plus d'information sur les caractéristiques des essences d'arbre, visitez le site Internet ([longueuil.ca](http://longueuil.ca)).

## 1 Le formulaire de réservation d'arbre\*

### Quantités limitées

Premiers arrivés, premiers servis !

Pour obtenir et remplir ce formulaire, vous devez vous présenter à l'endroit prévu dans votre arrondissement, avec l'original de votre compte de taxes municipales 2009, le dimanche 26 avril de 10 h à 15 h, lundi 27 avril ou mardi 28 avril de 8 h à 19 h.

• Arrondissement de Greenfield Park  
156, boulevard Churchill

• Arrondissement de Saint-Hubert  
6355, boulevard Maricourt

• Arrondissement du Vieux-Longueuil  
777, rue d'Auvergne

\*Un arbre par résident et par compte de taxes municipales 2009, incluant les habitations en copropriété.

## 2 Le choix de l'arbre s'effectue uniquement le samedi 2 mai !

À l'hôtel de ville de Longueuil  
4250, chemin de la Savane  
Le 2 mai de 8 h 30 à 14 h 30

Chaque citoyen qui aura préalablement rempli un formulaire de réservation d'arbre devra se présenter à l'heure inscrite sur son formulaire.

## La Journée mondiale de l'eau... en spectacle

Instituée par l'Organisation des Nations unies en 1992, la Journée mondiale de l'eau est célébrée annuellement le 22 mars. En 2009, cette journée thématique mettra en relief les eaux transfrontalières et les défis liés aux eaux partagées et aux opportunités partagées.

À cette occasion, Longueuil présentera le jeudi 26 mars à 20 h, à la chapelle Saint-Antoine, située au 150, rue Grant, un spectacle intitulé *Source*, qui met en vedette le conteur Simon Gauthier. L'extrait suivant en dit d'ailleurs beaucoup : « L'abondance crée l'ignorance, la rareté crée l'importance. » Le coût des billets est de 12 \$.

☎ 450 463-7181



*Simon Gauthier, avec son énergie et sa sensibilité de poète, nous propose un spectacle intemporel, tout en allégories, autour de l'eau, source de discorde mais aussi source de vie et de renaissance. Natif de Sept-Îles, diplômé de l'UQAM en animation et recherche culturelle, Simon Gauthier est conteur professionnel depuis 1998.*

# La Petite corvée du Parc régional

**L**a communauté longueuilloise est invitée à participer à la 16<sup>e</sup> édition de l'événement annuel « La Petite corvée » qui se tiendra **le samedi 2 mai prochain de 8 h à 14 h** au Parc régional de Longueuil.

Pour mener à bien cette activité de nettoyage du parc, plus de 200 bénévoles sont attendus, armés de gants, de sacs, de râtaux et de chaudières pour ramasser tous les débris accumulés durant l'année.

Venez en grand nombre ! Le départ s'effectuera au Relais, situé au 1798, chemin du Lac, à Longueuil, et qui est accessible à partir du boulevard Jean-Paul-Vincent. Les bénévoles, âgés de 8 ans et plus, doivent s'inscrire préalablement.

Au menu : collation, dîner en plein air, musique et prix de présence.

Si cette cause vous tient à cœur et que vous désirez participer à la Petite corvée, inscrivez-vous en téléphonant au **450 468-7619**, au plus tard le vendredi 24 avril 2009.

**S**aviez-vous qu'il est possible de donner une deuxième vie aux résidus verts, tels que les branches, les feuilles mortes et les débris de plantes ? Dans le but de favoriser la récupération de ces résidus, la Ville de Longueuil a mis sur pied

deux journées de collecte au printemps et quatre à l'automne.

À l'occasion des prochaines collectes, qui auront lieu **les lundis 27 avril et 4 mai**, vous n'aurez qu'à déposer en bordure de la rue les résidus

verts dans des sacs orange et non dans les bacs roulants. Quant aux branches ficelées en ballot, elles ne doivent pas dépasser 1 mètre de longueur et 5 cm de diamètre.

En dehors de ces périodes, les résidus verts seront

ramassés avec les ordures ménagères et ne seront pas envoyés au compostage. On peut toujours consulter le calendrier des activités du site Internet ([longueuil.ca](http://longueuil.ca)) pour connaître les prochaines dates des collectes de résidus verts.

## Retour de la collecte des résidus verts au printemps

## Éco-centre, un nouveau service gratuit pour tous les citoyens

Les résidents des arrondissements de Greenfield Park et de Saint-Hubert peuvent désormais bénéficier d'un service gratuit offert par l'Éco-centre situé au 8005, Grande Allée, à Brossard. En effet, dans un effort d'harmonisation et de déploiement d'un réseau d'éco-centres, la Ville de Longueuil vient d'octroyer un contrat aux Services Matrec pour la fourniture d'un service gratuit d'élimination, de valorisation et d'entreposage de matériaux.

Jusqu'ici, l'offre de services pour la collecte des matières non acceptées dans les collectes régulières n'était pas uniformisée. Les citoyens des arrondissements de Greenfield Park et de Saint-Hubert devaient défrayer des coûts pour recourir à certains services de récupération et valorisation des matériaux non acceptés lors des collectes régulières.

Grâce à cette nouvelle entente, la gratuité est maintenant accessible à tous les résidents, en plus de constituer l'amorce du déploiement d'un réseau d'éco-centres sur l'ensemble du territoire de l'agglomération prévu pour l'automne prochain.

☎ **Éco-centre Matrec de Brossard, 450 462-0503**

**Cochon braisé du 9<sup>e</sup> groupe scout** . . . . . 20 \$  
21 mars de 13 h 30 à 1 h  
Centre Optimiste Lafèche  
☎ 450 676-5434

### Monde et cultures

**Journée portes ouvertes**  
24 mars – Bibliothèque Georges-Dor  
Dès 15 h 30, stands d'organismes œuvrant auprès des immigrants  
À 19 h, conférence *Fragilités et défis*  
Laissez-passer gratuits/conférence  
☎ 450 463-7180

**États-Unis :**  
**Des années folles à la crise économique des années 1930** . . . . . 7 \$  
Conférence de Michel Pratt, historien  
24 mars à 19 h 30  
Centre culturel Jacques-Ferron  
☎ 450 463-7181

**Les plaisirs du palais :**  
**Bière et chocolat** . . . . . 25 \$  
Conférence de Stéphane Morin, sommelier  
25 mars à 19 h 30  
Centre culturel Jacques-Ferron  
☎ 450 463-7181

**Compétition provinciale de natation**  
27, 28 et 29 mars  
Centre sportif Montpetit  
☎ Équipe de natation Élite Longueuil,  
450 646-8099  
🌐 www.natationelite.com

**Championnat provincial en trampoline et tumbling**  
28 et 29 mars – Centre sportif Montpetit  
☎ Acro-Gym, 450 672-9696  
🌐 www.clubacrogy.com

**Finale de l'Ouest en patinage de vitesse**  
28 et 29 mars – Aréna Olympia  
☎ Club de patinage grande vitesse de Longueuil, 450 616-2294  
🌐 www.cpvlongueuil.ca

**Tournoi de hockey cosom**  
28 mars – Centre sportif Montpetit  
☎ Quartiers au jeu, 450 646-8800

**Les aventures fantastiques de Flonflon** . . . . . 3 à 8 ans • 4 \$  
Spectacle – musique et marionnette  
29 mars à 14 h et 30 mars à 10 h 30  
Centre éducatif et communautaire Sainte-Agnès  
☎ 450 463-7181

**Bricobiblio :**  
**La nourriture** . . . . . 6 à 12 ans • Gratuit  
Ateliers de sculpture de fruits et légumes  
29 mars de 13 h 30 à 15 h 30  
Bibliothèque de Greenfield Park  
☎ 450 463-7100, poste 4824

**Souper spaghetti du 19<sup>e</sup> groupe scout**  
29 mars de 16 h à 19 h 30  
École secondaire Héritage  
Apportez votre vin. Animation pour les tout-petits. 8 \$/13 ans et plus, 4 \$/5 à 12 ans, gratuit/4 ans et moins  
☎ 450 445-3436

**Soirée de lancement du Printemps culturel**  
31 mars à 19 h  
Théâtre de la Ville  
Laissez-passer gratuits  
☎ 450 463-7181



**Exposition COZIC Et le Verbe**  
Livre d'artiste et dessins accompagnés de textes poétiques  
Jusqu'au 9 avril  
Vieux-presbytère St. Mark  
☎ SODAC, 450 463-0004  
🌐 www.sodac-info.org

**Heure du conte spécial Pâques** . . . . . 3 à 5 ans • Gratuit  
8 avril à 18 h 45  
Bibliothèque J.-W.-Gendron  
☎ 450 463-7180

**Les cocktails estivaux** . . . . . 18 ans et plus • 35 \$  
Atelier dégustation bilingue  
9 avril de 19 h à 20 h  
Centre communautaire René-Veillet  
Inscriptions par la poste seulement.  
☎ 450 463-7065

**Au-delà des horizons : Tableaux de paysages américains et canadiens** . . . . . 7 \$  
Conférence de Nicole Gagné  
15 avril à 19 h 30  
Centre culturel Jacques-Ferron  
☎ 450 463-7181



**Les plaisirs du palais : Les vins rosés** . . . . . 35 \$  
Conférence dégustation de Stéphane Morin, sommelier  
16 avril à 19 h 30  
Centre culturel Jacques-Ferron  
☎ 450 463-7181

**Coupe Berthelette du Club de judo de Saint-Hubert**  
18 et 19 avril  
Centre sportif Rosanne-Laflamme  
☎ 450 678-5920  
🌐 www.judost-hubert.com



**Défi provincial Compétition de gymnastique**  
18 et 19 avril  
École secondaire Héritage  
☎ Club Gym-Richelieu de Saint-Hubert, 450 462-1496  
🌐 www.gymrichelieu.com

**Semaine de l'action bénévole**  
*Une passion pour l'action*  
19 au 25 avril  
Hommage rendu aux bénévoles de tous âges

**Carton rouge sur carré vert** . . . . . 4 à 8 ans • 4 \$  
Spectacle de marionnettes  
19 avril à 14 h  
Centre communautaire Le Trait d'Union  
☎ 450 463-7181

**Marche de la Passion pour l'engagement social**  
Dans le cadre de la Semaine de l'action bénévole  
20 avril à 10 h 30  
☎ Centre d'action bénévole de Saint-Hubert, 450 656-9110

**Les belles soirées à la bibliothèque : La Russie et le Transsibérien sans frontière**  
Conférence de Jacques Leclerc, globe-trotter  
20 avril à 19 h 30  
Centre culturel Jacques-Ferron  
☎ 450 463-7180

**Journée du livre et du droit d'auteur**  
23 avril  
Bibliothèque de Greenfield Park

**Melvil l'astronome : la lune** . . . . . 8 à 12 ans  
Avec l'Association des astronomes amateurs  
23 avril à 16 h 15  
Bibliothèque Georges-Dor  
Laissez-passer gratuits  
☎ 450 463-7180

**Encan Plein sud** . . . . . 20 \$  
23 avril 18 h 30 – Théâtre de la Ville, salle Jean-Louis-Millette  
☎ 450 679-2966

**Incursion dans le Moyen-Âge**  
Rencontre avec l'auteure Louise Jalbert  
23 avril à 19 h  
Bibliothèque de Saint-Hubert  
☎ 450 463-7180

**Party en noir et blanc** . . . . . 9 à 12 ans • 4 \$  
24 avril de 19 h à 22 h  
Centre Quevillon  
☎ 450 445-7774 (après 18 h)

**Bricobiblio :**  
**Le recyclage** . . . . . 6 à 12 ans • Gratuit  
Fabrication d'un mobile à l'aide de matériel recyclé  
26 avril de 13 h 30 à 15 h 30  
Bibliothèque de Greenfield Park  
☎ 450 463-7100, poste 4824

**Pastiches et Plumes**  
Atelier d'écriture  
29 avril à 19 h 30  
Bibliothèque de Saint-Hubert  
Inscription obligatoire  
☎ 450 463-7180

**Exposition de Hélène Lussier, estampière**  
Du 30 avril au 30 juin  
Bibliothèque de Greenfield Park  
☎ 450 463-7100, poste 4824

## LA FRANCOFÊTE 2009

**Écrire un récit de vie**  
Atelier d'écriture avec Anne-Marie Aubin  
15, 22, 29 mars et 5 avril de 10 h à 13 h  
Centre culturel Jacques-Ferron  
Coût : 105 \$/membre FOLL  
115 \$/non-membre  
Inscriptions 🌐 www.litteraire.ca ou au  
☎ 514 252-3033

**Récital de poésie** . . . . . Gratuit  
Avec Roger Des Roches, Kim Doré et Catherine Lalonde  
19 mars à 19 h – Librairie Alire  
☎ 450 679-8211

**Soirée de slam**  
Avec Fabrice Koffy, Marie-Marine Lévesque et Sylvain Roy  
20 mars à 19 h  
Centre éducatif et communautaire Sainte-Agnès  
Laissez-passer gratuits  
☎ 450 463-7181

**Détournements et Ravissements**  
Exposition Mots & photos de Lise Martin, poète  
Jusqu'au 22 mars – Bibliothèque Georges-Dor avec lecture publique, le 17 mars de 19 h 30 à 20 h 30  
Également du 26 mars au 28 avril, rencontre avec l'artiste le 5 avril de 13 h à 16 h 30  
Bibliothèque de Greenfield Park  
☎ 450 463-7180

**Exposition : La joaillerie des mots**  
23 mars au 5 avril – hall du Centre culturel Jacques-Ferron et bibliothèque  
75 \$/non-membre  
Inscriptions 🌐 www.litteraire.ca ou au  
☎ 514 252-3033

**Exposition de René Lagarde, papier artisanal**  
Jusqu'au 24 mars  
Bibliothèque de Greenfield Park  
☎ 450 463-7180

**Les principes d'écriture d'un rap**  
Atelier-conférence avec Biz des Loço Locass  
23 mars – École Mgr-A.-M.-Parent  
Pour les élèves de la 4<sup>e</sup> secondaire de l'école  
☎ 450 463-7045

**Les mangas, l'envers du décor** . . . . . 13 à 18 ans  
Rencontre avec Annie Harrisson, professeur de BD  
26 mars à 16 h  
Bibliothèque Georges-Dor  
Laissez-passer gratuits  
☎ 450 463-7180

**Écriture et compassion**  
Atelier d'écriture avec Rita Amabili  
28 mars et 4 avril de 10 h à 13 h  
Centre culturel Jacques-Ferron  
Coût : 65 \$/membre FOLL  
75 \$/non-membre  
Inscriptions 🌐 www.litteraire.ca ou au  
☎ 514 252-3033

**La bibliothèque à la portée de l'art**  
Exposition des élèves de Richard Beauregard  
Jusqu'au 29 mars  
Bibliothèque de Saint-Hubert  
☎ 450 463-7180

Tous les détails et bien d'autres activités dans

**longueuil.ca**

## Réfections sur Churchill et au parc Pierre-Laporte

Des travaux auront lieu bientôt sur le boulevard Churchill. Cette remise à neuf débutera cet été, entre les rues Springfield et Parent. Quant aux portions comprises entre Taschereau et Springfield et entre Parent et Victoria, elles seront effectuées au cours des prochaines années. Infrastructures, éclairage et aménagement paysager seront ainsi renouvelés.

De plus, la rénovation du parc Pierre-Laporte sera complétée ce printemps. Les amateurs de pétanque se réjouiront d'apprendre que les nouveaux terrains seront plus facilement accessibles. Grâce à l'embellissement paysager et au renouvellement des équipements récréatifs, les citoyens profiteront aussi de ce lieu apprécié en été pour la diffusion de spectacles en plein air.

Nous poursuivons donc notre engagement de vous offrir des services de qualité et un milieu de vie agréable.



**Bernard Constantini**  
Président de l'Arrondissement de Greenfield Park  
☎ 450 463-7041

# Les Dimanches découvertes de la bibliothèque

*Pour mieux faire connaître les artistes de la région et permettre aux citoyens de s'initier aux arts visuels, la Bibliothèque de Greenfield Park présente chaque mois des expositions thématiques variées.*

*La Bibliothèque ajoute cette année à sa programmation les Dimanches découvertes, qui sont présentées sous la forme de rencontres animées avec les exposants, au cours desquelles il sera possible de rencontrer les artistes et d'échanger avec eux sur leur art et le médium utilisé, et d'assister à des démonstrations. Une belle façon de stimuler la curiosité artistique.*

- 5 avril de 13 h à 16 h 30  
Lise Martin, poète, avec une lecture publique à 14 h 30
  - 3 mai de 14 h à 16 h  
Hélène Lussier, estampière
- ☎ 450 463-7180

Œuvre de Hélène Lussier intitulée « Mères modernes n° 7 »

## Un coup de pouce à la terre

*C'est sur le thème Un coup de pouce à la terre que le comité organisateur du Jour de la Terre, composé de membres de la Paroisse La Bienheureuse-Marie-Rose-Durocher et de citoyens de l'arrondissement de Greenfield Park, vous invite à assister à la conférence suivante :*

### L'environnement : comment discerner le vrai du faux ?

Mercredi 22 avril à 19 h  
Bibliothèque de Greenfield Park, 225, rue Empire  
Places limitées, laissez-passer disponibles dès le 16 mars

Le programme sera disponible dès le 1<sup>er</sup> avril au Bureau d'arrondissement et à la Bibliothèque de Greenfield Park.  
☎ 450 466-1506, poste 23

# De nouveaux bacs roulants pour la collecte des ordures

*D'ici la fin du mois d'avril, les résidences, les immeubles de neuf logements et moins ainsi que les commerces, les industries et les institutions de l'arrondissement de Saint-Hubert recevront, sans frais, des bacs roulants gris de 240 ou de 360 litres pour la collecte des ordures, selon le type d'immeuble et le nombre de logements.*

*Les bacs demeurent la propriété de la Ville de Longueuil et sont identifiés par un numéro de série correspondant à l'adresse de livraison. Un document d'information sera livré avec chaque nouveau bac.*

### Horaires des collectes inchangés

*Les bacs pourront être utilisés dès leur réception et il n'y aura aucun changement quant aux jours de collectes. Les collectes se font le mardi dans le secteur 1 et le mercredi dans le secteur 2.*

*Pour tout renseignement, communiquez avec la ligne Infobac au 450 463-7100, poste 3143, du lundi au vendredi de 8 h 30 à 16 h 30 ou consultez le site Internet ([longueuil.ca](http://longueuil.ca)).*



## Du nouveau au Parc de la Cité

Enfin, nous aurons une bibliothèque qui répondra aux attentes des 80 000 citoyens de notre arrondissement. Harmonieusement intégrée au Parc de la Cité, son architecture innovatrice permettra de minimiser l'impact sur l'environnement. Également spacieuse et moderne, elle pourra accueillir tous les Longueillois au printemps 2010.

De plus, un pavillon d'accueil sera érigé au Parc de la Cité. Il comprendra plusieurs services et permettra aux citoyens de profiter de ce vaste espace vert et des activités offertes. Loisirs nautiques et d'hiver, spectacles, films en plein air font le bonheur de tous. Un lieu visité chaque année par quelque 50 000 participants à la fête nationale.

De beaux projets, accessibles à tous les citoyens de Longueuil, qui valorisent l'environnement, la culture et le sport !



**Stéphane Desjardins**  
Président de l'Arrondissement de Saint-Hubert  
☎ 450 463-7061

## JazzFest des jeunes du Québec

*Le samedi 28 mars de 8 h 30 à 19 h, à l'école secondaire André-Laurendeau, ce sera une chance unique pour les groupes scolaires et communautaires de performer devant un public et de bénéficier d'une clinique personnalisée avec des professionnels de la scène provinciale, nationale et internationale.*

*La chanteuse Johanne Blouin, marraine d'honneur, participera au spectacle de clôture accompagnée par le Pappy Hour Big Band.*

*Un prix-hommage JazzFest sera alors remis au grand pianiste, Oliver Jones.*

☎ 450 465-3628  
🌐 [www.jazzfestdesjeunes.qc.ca](http://www.jazzfestdesjeunes.qc.ca)

## Longueuil au service de ses citoyens

Le budget 2009 de notre administration s'inscrit dans la volonté d'améliorer notre offre de services aux Longueillois. L'arrondissement du Vieux-Longueuil ne sera pas en reste, des investissements majeurs y seront effectués : cure de rajeunissement du chalet du parc Laurier, travaux de revitalisation de la promenade René-Lévesque et aménagement dans le secteur Fatima d'un parc linéaire intégré aux pistes cyclables et piétonnières des espaces verts avoisinants.

Enfin, de nouveaux aménagements au parc municipal de l'île Charron permettront de sécuriser l'endroit et d'accueillir les jeunes familles. Je vous invite à en profiter pleinement, en utilisant le service de navette fluviale qui se poursuivra cet été.

Tous ces projets ne représentent qu'une partie des travaux réalisés cette année dans la perspective d'un développement durable et de notre politique environnementale.

## Ouverture du Centre éducatif et communautaire Sainte-Agnès

**L**e 2 février dernier, avait lieu l'ouverture officielle du Centre éducatif et communautaire Sainte-Agnès, situé au 1900 de la rue Saint-Georges, dans une ancienne école primaire du secteur Le Moyne. Sous un même toit seront offerts des services de formation académique et de stages en milieu de travail, un centre de la petite enfance et le programme Cité-Ados. La Ville a consenti un montant de 25 000 \$ pour la rénovation et l'aménagement des lieux, en plus d'une allocation annuelle de 35 000 \$ pour les cinq prochaines années.

**Jacques Goyette**  
Président de l'Arrondissement du Vieux-Longueuil et vice-président du comité exécutif  
☎ 450 463-7081

## Cité-Ados redémarre

Le programme Cité-Ados sera dorénavant offert au sous-sol rénové du Centre éducatif et communautaire Sainte-Agnès. Il sera ainsi possible de renouveler les activités, d'améliorer les équipements et d'offrir des heures d'ouverture prolongées et mieux adaptées à la clientèle. Des animateurs enthousiastes et disponibles sont présents pour accompagner les jeunes. Toutes les activités sont gratuites.

- **Mercredi au vendredi de 16 h à 20 h, samedi et dimanche de 14 h à 20 h**  
Animation et jeux libres, tels que ping-pong, pool, mississippi, billard
  - **Mercredi au vendredi de 20 h à 22 h**  
Pratique libre de musique, danse et théâtre
- ☎ 450 463-7085



Le maire de Longueuil, Claude Gladu, en compagnie de Jean-Guy Durand, trésorier, Centre de la petite enfance l'Envol, Chantal T. Renaud, commissaire, circonscription de Le Moyne, Lucie Désilets, présidente du conseil des commissaires, Commission scolaire Marie-Victorin, France Labonté, présidente du conseil d'administration, Centre d'intégration jeunesse adulte, Jacques Goyette, vice-président du comité exécutif de Longueuil et président de l'Arrondissement du Vieux-Longueuil, et Gilles Grégoire, conseiller municipal.

# De nouveaux records pour Longueuil !

## La valeur des permis de construction a atteint près de 400 millions de dollars en 2008

La Ville de Longueuil a émis 3 260 permis de construction en 2008, dont la valeur totale représente 396,5 millions de dollars comparativement à 3 163 permis d'une valeur de 367,6 millions en 2007, soit une hausse de près de 10 %.

Longueuil atteint aussi de nouveaux records et surpasse les autres villes de la Rive-Sud, notamment sur le plan du développement résidentiel où la valeur des permis est en hausse de près de 129 millions de dollars. Quant aux secteurs commercial et industriel,

ils ont connu une hausse respective de 20 % et 41 %.

« Ces chiffres démontrent bien la vitalité de notre communauté. Grâce au dynamisme des entrepreneurs et au soutien des différents paliers gouvernementaux, nous demeurons confiants de maintenir notre avantage concurrentiel en 2009. Nous envisageons effectivement pouvoir compter sur des investissements de l'ordre de 180 millions de dollars pour la réalisation de plusieurs grands projets qui toucheront,

entre autres, le développement aéroportuaire et de la zone ceinturant l'aéroport, ainsi que le secteur de la Place Charles-Le Moyne », a indiqué le maire de Longueuil, Claude Gladu.

Seule la valeur des permis de construction pour les secteurs institutionnel et public a connu une baisse en 2008, mais il faut préciser que plusieurs permis accordés en 2007 dans ces secteurs concernent des projets dont la réalisation s'échelonne sur plusieurs mois ou années.

C'est le cas de la construction du complexe de l'Université de Sherbrooke et de l'atrium à la Place Charles-Le Moyne.

**De nombreux projets résidentiels pour répondre aux besoins de futurs propriétaires**  
Le développement résidentiel est en pleine effervescence à Longueuil. De nouveaux projets composés de divers types d'habitation apparaissent ici et là sur le territoire

des trois arrondissements : condominiums, habitations unifamiliales, trifamiliales, multifamiliales, isolées ou jumelées... le choix est vaste.

Si vous êtes à la recherche d'une nouvelle résidence à Longueuil, vous trouverez une brève description de quelques-uns des projets résidentiels en cours dans la section « Habiter Longueuil – Projets résidentiels » de notre site Internet ([longueuil.ca](http://longueuil.ca)).



## Lancement des mises en candidature du Gala de la culture...

La Ville de Longueuil tiendra son deuxième Gala de la culture le 26 septembre prochain dans le cadre des Journées de la culture. Si vous demeurez à Longueuil et que vous êtes un artiste professionnel, un jeune créateur ou un passionné de patrimoine, un organisateur d'événement culturel, un bénévole ou si vous représentez une institution d'enseignement ou un organisme culturel également établi à Longueuil, demeurez à l'affût de l'appel des mises en candidature qui sera lancé le 24 mars prochain.

☎ 450 463-7064 et 450 463-7181

## Appel aux artistes en arts visuels

Les artistes amateurs ou semi-professionnels de la région de Longueuil sont invités à exposer leurs œuvres — peinture, gravure, dessin, photographie ou autre médium — à la bibliothèque Claude-Henri-Grignon située au 1660, rue Bourassa, dans l'arrondissement du Vieux-Longueuil.

Les expositions solos, d'une durée de trois semaines chacune, se dérouleront de septembre 2009 à août 2010. Il doit s'agir d'œuvres qui peuvent être accrochées au mur.

☎ 450 463-7100, poste 2441



# Appel de projets en théâtre, danse, chant et musique

La Ville de Longueuil remettra trois bourses de 2 000 \$ à des artistes de la relève pour les soutenir dans leur démarche artistique. Le concours de la Bourse de la relève est organisé en collaboration avec la Société de développement des arts et de la culture de Longueuil (SODAC).

### Critères d'admissibilité

- Être un artiste ou un collectif d'artistes en début de carrière, cumulant moins de huit années de travail artistique.
- Être âgé de 35 ans et moins.
- Être résidant de Longueuil ou, pour les collectifs d'artistes, être majoritairement des résidants de Longueuil.
- S'identifier à l'une des disciplines suivantes : théâtre, danse, chant/musique.

Tous les projets doivent être reçus au plus tard le **31 mars 2009**. Pour obtenir les détails du programme ou le formulaire de demande, veuillez communiquer avec la SODAC.

☎ SODAC, au 450 463-0004  
 www.sodac-info.org

Lors de la première édition de la Bourse de la relève de Longueuil, en décembre dernier, le maire Claude Gladu a remis des bourses de 2 000 \$ aux lauréats. Le maire est ici photographié, en compagnie de Diane Caron, chef de division arts et culture de Greenfield Park et Saint-Hubert, Huguette Rivest, directrice générale de la SODAC, Karin Boyer, lauréate volet arts visuels et métiers d'art, Dominic Sévigny, lauréat volet cinéma et multimédia, Karine Raymond, lauréate volet littérature, Annie Goudreault, directrice régionale du ministère de la Culture, des Communications et de la Condition féminine du Québec et Jacques Goyette, vice-président du comité exécutif et président de l'Arrondissement du Vieux-Longueuil.

## Des occasions de rencontres et d'échanges entre les artistes et la communauté

La Ville de Longueuil soutient un projet de médiation culturelle, intitulé Première impression. Ce projet sera réalisé cette année en collaboration avec deux organismes culturels, Zocalo et Plein sud, et deux organismes communautaires, La Parentr'aide et la maison Tremplin. Il permettra à la clientèle familiale qui

fréquente les organismes communautaires de vivre les différentes étapes d'une expérience artistique accompagnée des intervenants du milieu culturel professionnel, à travers un projet de création et de diffusion en arts visuels. Une exposition sera présentée en novembre prochain.

Geneviève Martel, Maison de la famille Parentr'aide, Hélène Poirier, Plein sud, centre d'exposition en art actuel à Longueuil, Jocelyne Caron, maison Tremplin, Sylvie Pelletier, Plein sud, Claire Lemay, Zocalo, atelier d'art, et Catherine Vigneault, maison Tremplin.



Le Gala de la culture, la Bourse de la relève et le projet Première impression résultent de la politique culturelle de Longueuil et sont réalisés dans le cadre de l'entente du développement culturel avec le ministère de la Culture, des Communications et de la Condition féminine du Québec.



## À fond la SCÈNE recherche des artistes amateurs

Vous avez du talent et vous aimeriez offrir une prestation ? Alors si vous souhaitez présenter une pièce de théâtre ou si vous êtes DJ ou humoriste ou que vous faites partie d'un groupe musical ou que vous êtes animateur de foule ou danseur... nous sommes ouverts à votre art. À fond la SCÈNE offrira la chance aux artistes retenus de présenter leur spectacle cet été à Longueuil sur une scène extérieure.

### Critères de sélection

Être un résidant de Longueuil âgé de 15 à 30 ans, pouvant offrir une performance de 30 minutes et être disponible du 18 au 20 août prochain.

Déposez votre candidature avant le **1<sup>er</sup> mai 2009**, en faisant parvenir un démo visuel ou sonore, une brève description de votre démarche, un

dossier de presse, s'il y a lieu, ainsi qu'un devis technique à l'adresse suivante :

**Appel de dossiers – À fond la SCÈNE**  
 Service du loisir, de la culture et du développement social  
 156, boulevard Churchill, Greenfield Park (Québec) J4V 2M3

La sélection des candidats prendra fin le 15 mai. Les organisateurs communiqueront uniquement avec les candidats dont les dossiers auront été retenus.

☎ Services du loisir, de la culture et du développement social de Greenfield Park et de Saint-Hubert et du Vieux-Longueuil, 450 463-7045, 450 463-7085

# Arabesque, talent et audace

Chaque année, les clubs de patinage artistique de la Ville de Longueuil nous offrent leurs revues sur glace, des spectacles grandioses et hauts en couleur.

Les citoyens sont invités à venir apprécier la qualité et l'originalité des numéros. Les patineurs et patineuses sont fiers de nous montrer leur savoir-faire, acquis avec détermination et de nombreuses heures d'entraînement.

Filles et garçons, de tous âges et de tous niveaux, tous partagent la même passion et surtout le même désir de nous éblouir par des performances

étonnantes. L'objectif de ces événements : récompenser les patineurs en leur offrant la chance de vivre leur moment de gloire.

Les organisations, gérées par de nombreux bénévoles, ne négligent aucun aspect du déroulement afin d'assurer le succès de l'événement : musique, costumes, alternance des styles et du rythme, tout est mis en place pour capter l'attention non seulement des connaisseurs, mais également celle du grand public. Ces clubs ont à cœur d'offrir un encadrement de qualité, et ce, pour les patineurs de tous les niveaux. Les mem-

bres peuvent ainsi évoluer dans cette discipline qui allie le dépassement sportif à l'élan artistique et, s'ils le désirent, aspirer à des niveaux compétitifs. L'engagement de ces clubs contribue à faire rayonner nos patineurs et patineuses non seulement à Longueuil, mais également sur la Rive-Sud et ailleurs au Québec et au Canada.

Parions que dans les estrades, les parents des participants ont tout autant le trac que ces patineurs, qui s'apprêtent à le surmonter pour nous faire vivre des moments magiques. Soyez nombreux à les encourager et à vous faire surprendre !

**Les 18 et 19 avril**  
Arrondissement de Greenfield Park  
40<sup>e</sup> édition  
**« Good evening, ladies and gentlemen »**  
Présenté par une quarantaine de participants de tous âges, ainsi que par d'anciens élèves ayant évolué au sein du Club depuis son origine.  
**Aréna Cynthia-Coull**  
12 \$/adulte et 6 \$/enfant et aîné  
☎ 450 463-7100, poste 2316

**Les 18 et 19 avril**  
Arrondissement du Vieux-Longueuil  
40<sup>e</sup> édition  
**« Pour nos 40 ans, déroulons le tapis rouge »**  
Plus de 300 participants cette année !  
Aréna Émile-Butch-Bouchard  
15 \$/adulte, 10 \$/12 ans et moins  
☎ 450 646-8058  
☎ www.cpalongueuil.com

**Les 25 et 26 avril**  
Arrondissement de Saint-Hubert  
31<sup>e</sup> édition  
**« L'hymne à la beauté du monde »**  
Plus de 200 patineurs cette année !  
**Centre sportif Gaétan-Boucher**  
13 \$/adulte et 7 \$/enfant  
☎ 450 678-0237  
☎ www.cpasthubert.com

## S'inscrire aux sports d'été

### Anticiper l'été pour pratiquer son sport favori

Voulez-vous poursuivre votre sport préféré ou initier votre enfant à un sport ? L'été arrive à grand pas, il faut déjà y penser. De nombreux sports de tous niveaux vous sont offerts dans les quartiers, parcs et centres sportifs de la Ville de Longueuil, en collaboration avec des organismes reconnus. Soyez actifs, près de chez vous. Ne tardez pas à vous inscrire !

#### Baseball

- Les Ambassadeurs de Saint-Hubert  
☎ 514 990-4112  
☎ www.ambassadeursdesthubert.com
- Les Pionniers de Longueuil  
☎ 450 646-9412  
☎ www.baseball-longueuil.com

#### Basket-ball (camp de perfectionnement)

- Les Tomades de Longueuil  
☎ 450 646-7180  
☎ www.tomades.org

#### Crosse

- Les Patriotes de Longueuil  
☎ www.patrioteslacrosse.com

#### Football

- Les Rebelles de Saint-Hubert  
☎ 514 990-6458  
☎ www.rebellessthubert.com

#### Football

- Les Packers de Greenfield Park  
☎ www.gpkpackers.com

#### Gymnastique artistique

- Club Gym-Richelieu  
☎ 450 462-1496  
☎ www.gymrichelieu.com

#### Hockey roulant

- Association du hockey roulant de Saint-Hubert  
☎ Yvon Lefebvre, au 450 462-2016
- Association de roller hockey Longueuil  
☎ 450 442-0567  
☎ www.arh-longueuil.com

#### Karaté

- Karaté shotokan Saint-Hubert  
☎ 450 656-3426  
☎ www.karateshotokanst-hubert.org

#### Soccer

- Les Cobras de Greenfield Park  
☎ 450 463-7100, poste 2327  
☎ www.gpkcobras.com
- Club de soccer de Saint-Hubert  
☎ 450 656-7622  
☎ www.soccerst-hubert.com
- Club de soccer de Longueuil  
☎ 450 468-0797  
☎ www.soccerlongueuil.com

#### Taekwondo

- Clubs de taekwondo international de Longueuil et de Saint-Hubert  
☎ 450 442-1926  
☎ www.samguk.ca

**Note :** La Carte-Loisir est requise pour s'inscrire aux activités offertes dans l'arrondissement de Saint-Hubert.

## La natation, l'exercice le plus complet... et le plus rafraîchissant !

La natation est accessible à tout âge. Idéale pour gagner ou garder la forme, elle se pratique en solo ou en famille. Les services du loisir, de la culture et du développement social, en collaboration avec des organismes reconnus, membres affiliés de la Société de sauvetage et fournisseurs autorisés de la Croix-Rouge canadienne, offrent des activités qui sauront plaire à tous. Il est encore temps de vous inscrire !

#### Arrondissements de Greenfield Park et de Saint-Hubert

Cours conçus pour bambins, enfants, adultes et personnes souhaitant devenir sauveteur. Carte-Loisir requise à l'inscription. Offerts au Centre sportif Rosanne-Laflamme.

#### Session du 4 avril au 11 juin Inscriptions en personne

23 mars à l'école secondaire André-Laurendeau (caféteria)  
7450, boulevard Cousineau :

- 19 h à 20 h : pour résidents des arrondissements de Saint-Hubert et de Greenfield Park
  - 20 h à 20 h 30 : pour tous les résidents de la Ville de Longueuil
- ☎ 450 463-7045

#### Arrondissement du Vieux-Longueuil

Les inscriptions ont déjà commencé. Faites vite : les places sont limitées ! Carte du réseau des bibliothèques publiques de Longueuil requise.

#### Session du 27 mars au 8 juin Inscriptions par la poste

Veillez remplir le formulaire d'inscription du feuillet de la programmation aquatique et le poster dans les plus brefs délais. Ce feuillet est disponible à la piscine Olympia et dans plusieurs édifices municipaux. Vous pouvez également

vous le procurer dans notre site Internet ([longueuil.ca](http://longueuil.ca)), section de l'arrondissement du Vieux-Longueuil.

**Piscine municipale Olympia 670, rue Darveau**  
☎ 450 646-8260

## Abris d'auto temporaires

Il sera bientôt temps de démonter votre abri d'auto temporaire. En effet, au plus tard le 15 avril prochain, les abris d'auto temporaires devront être enlevés. La toile et la structure doivent être retirées en même temps.

↳ Direction de l'urbanisme,  
450 463-7083

## Les prochains encans publics...

Si vous souhaitez faire de bonnes affaires, soyez présents aux prochains encans que la Ville de Longueuil organise pour se départir de différents biens :

**Samedi 25 avril 2009**

**À compter de 9 h** – Véhicules et autres

**À compter de 11 h** – Bicyclettes, surplus

d'actifs et autres biens

**Arrondissement de Saint-Hubert**

Garage municipal

6355, boulevard Maricourt

↳ 450 463-7064

**Samedi 6 juin 2009**

**À compter de 10 h** – Bicyclettes, surplus

d'actifs et autres biens

**Arrondissement du Vieux-Longueuil**

Garage municipal

777, rue d'Auvergne

↳ 450 463-7011

Les deux derniers encans de l'année auront lieu les 12 septembre et 24 octobre. Pour obtenir tous les détails sur les conditions de vente, n'hésitez pas à consulter le site Internet ([longueuil.ca/encans](http://longueuil.ca/encans)).

# Vivre Longueuil... et y travailler



## Plus de 500 emplois d'été offerts

# dans nos parcs et nos piscines

**L**a Ville de Longueuil et des organismes partenaires offrent plus de 500 emplois d'été aux étudiants de niveaux secondaire, collégial ou universitaire. Ces emplois touchent diverses catégories d'emploi liées aux camps de jour et programmes d'animation ainsi qu'aux activités aquatiques et sportives.

Les candidats peuvent avoir peu ou pas d'expérience, donc une belle occasion pour eux d'obtenir un premier emploi et d'acquérir une expérience de travail enrichissante et valorisante. animateur de camp de jour; appareilleur; préposé au service de garde; responsable de terrain de jeux; surveillant-sauveteur; surveillant d'activités sportives, etc., les postulants ont l'embaras du choix !

Quant aux étudiants qui souhaitent relever des défis ou

qui sont prêts à prendre des responsabilités ou à diriger une équipe de travail, plusieurs emplois sont aussi disponibles : animateur spécialisé, arbitre, chef de camp ou coordonnateur...

Bien qu'un dépliant soit disponible sur les présentoirs de la plupart des édifices municipaux, il faut savoir que tous les emplois d'été offerts, ainsi que le formulaire de demande d'emploi d'été, sont accessibles dans le site Internet de la Ville ([longueuil.ca/emplois](http://longueuil.ca/emplois)). N'hésitez pas à transmettre votre candidature par Internet. C'est facile et rapide !

La date limite pour soumettre une candidature est le **3 avril 2009**. Ne manquez pas votre chance !

↳ Info-emplois, 450 463-7252  
↳ [longueuil.ca/emplois](http://longueuil.ca/emplois)

## Une formation d'animateur de camp de jour... pourquoi pas ? Inscrivez-vous dès maintenant !

Depuis 2001, l'Arrondissement du Vieux-Longueuil exige une formation reconnue en animation de camp de jour au moment de la sélection du personnel estival. À cette fin, la Base de plein air Jean-Jeune est mandatée pour offrir une formation aux aspirants moniteurs.

**Au programme :** 16 ateliers touchant, entre autres, la connaissance des enfants, les techniques d'animation, la discipline, les rôles et les responsabilités de l'animateur ainsi que la gestion de groupe.



**Clientèle :** aspirant moniteur de 16 ans et plus

**Session :** les samedis 9, 16, 23 et 30 mai et les 6, 13 juin de 9 h à 17 h

**Coût :** 112,88 \$ pour une session  
**Lieu :** École Adrien-Gamache, 2375, Lavallée, Longueuil

**Inscriptions et renseignements :**  
↳ Base de plein air Jean-Jeune, 450 679-5017  
↳ [www.jean-jeune.qc.ca](http://www.jean-jeune.qc.ca)

## Claudette Tessier, mairesse suppléante

Mme Claudette Tessier, conseillère municipale du district 3 dans l'arrondissement du Vieux-Longueuil, a été nommée mairesse suppléante pour la période du 1<sup>er</sup> février au 31 mai 2009.



Mme Tessier remplacera le maire lorsque celui-ci ne pourra pas être présent aux diverses activités officielles.

## Le stationnement de nuit interdit jusqu'au 15 avril

Il est interdit de stationner dans les rues de la ville de Longueuil, du lundi au vendredi, entre 2 h et 6 h, et ce, jusqu'au 15 avril, sauf si une signalisation indiquant le contraire ne le permet. Cette interdiction cesse d'être appliquée lorsque le ministère des Transports du Québec décrète la période de dégel. Cette interdiction ne s'applique pas lors des jours de fêtes légales, entre autres, le Vendredi saint, le dimanche et le lundi de Pâques. Il faut également continuer de respecter en tout temps la signalisation existante.

↳ Service de police, 450 463-7011

# Longueuil donne le coup d'envoi à l'opération « nids-de-poule » !

Au cours des prochains jours, plus d'une dizaine d'équipes d'entretien sillonneront les rues de la ville afin de réparer le plus rapidement possible les dégâts causés à la chaussée par le dégel et par l'hiver que nous venons de traverser.

Pour assurer la plus grande sécurité des automobilistes et des piétons :

- **PLUS DE 500 000 \$ SERONT INVESTIS POUR RÉALISER CETTE OPÉRATION;**
- **900 KILOMÈTRES DE RUES SERONT SILLONNÉS.**

Les citoyens et automobilistes peuvent contribuer au bon déroulement de cette opération, en signalant tout nid-de-poule à la Direction des travaux publics afin que les équipes puissent intervenir rapidement. Il leur suffit de téléphoner à la ligne Info nids-de-poule ou d'utiliser le formulaire disponible dans notre site Internet.

**Info nids-de-poule 450 463-7119**  
**[www.longueuil.ca](http://www.longueuil.ca)**



longueuil